

本會所共有四大制服小組:西九龍第八小女童軍隊、香港基督少年軍第四分隊、香港基 督女少年軍第二分隊及九龍第1068旅小童軍,透過上述制服小組可以培養青少年責任 感,發展身心,貢獻社會及培養他們不同的興趣,服務地區。

There are four uniformed groups in Jordan Centre: West KLN Brownie Guider Unit 8, The Boys' Brigade, Hong Kong Unit 4, The Girls' Brigade, Hong Kong Unit 2 and Kowloon Grasshopper Scout Unit 1068. The uniformed group training aims to nurture the youth's responsibility and develop their physical and mental health to serve and contribute to society.

香港基督女少年軍第二分隊 The Girls'Brigade Hong Kong Unit 2

幫助少女建立自律、虔誠與責任感的品格,體現豐盛生命的真義、並成為基督的跟隨者。

To help girls build self-discipline, a sense of responsibility, and reverence. To fully experience a meaningful life. and follow the path of Christianity.

內容 Content 步操、聖經故事分享、手工藝、自我照顧訓練、潛能訓練、義工服務、旅行、

露營、體能活動等。各類活動如達考章水準,均獲頒發獎章以作獎勵及升級!

Drills, Bible story sharing, handcrafting, independence training, potential training, voluntary service, traveling, camping, physical training, and other activities. Badge

syllabus is available.

\$40/每月 per month

集會時間 Assembly Time

集會地點 Venue 對象 Target

2:00pm-4:00pm (逢星期六Every Saturday)

佐敦會所/ Jordan Centre

初級組Junior-Girls: 6至8歳 / age 6-8 中級組Middle-Girls: 9至10歲 / age 9-10 高級組Senior-Girls: 11至12歲 / age 11-12

深資組Experienced-Girls: 13至16歲 / age 13-16

收費 Fee 收表日期 Application Method 會所辦公時間內 Office hour

面試日期 Interview Date 負責同工 Responsible Staff

另行通知 Upon Notification 謝金燕 TSE Kam-yin (Coco Miss)

備註 Notes 報名表格可於本會所索取 The application form is available at the counter.

西九龍第八小女童軍隊 West KLN Brownie Guider Unit 8

宿營、遠足、手工藝、家務技能、急救、繩藝紮作、步操等。 內容 Content

Camping, hiking, handcrafting, housekeeping skills, first aid skills, the craft of

rope and drills.

集會時間 Assembly Time

集會地點 Venue 對象 Target

備註 Notes

收費 Fee 收表日期 Application Method 會所辦公時間內 Office hour

面試日期 Interview Date 負責同工 Responsible Staff 2:00pm-4:00pm (逢星期六Every Saturday) 佐敦會所 Jordan Centre

6-12歳女童 / Girls aged 6-12 \$250/每半年 per half year

另行通知 Upon Notification 趙泳茵 CHIU Wing-yan (Yan Miss)

報名表格可於本會所索取 The application form is available at the counter.

香港基督少年軍第四分隊 The Boys' Brigade Hong Kong Unit 4

『於青少年人之間,擴展基督的角度,同時促進服從、虔誠、紀律及自愛等良好行為,以達成基督化的人格。 To spread the values of Christianity among young people, and encourage the principles of obedience, reverence, discipline, and self-respect, in order to fulfill the characteristics of Christianity.

聖經知識、急救知識、繩結、步操、體能訓練、遠足、露營、軍樂、水上活動、 內容 Content

烹飪、集郵、工藝及各類興趣活動等。

Bible learning, first-aid skills, knotting, drills, physical training, hiking, camping, military music, water activities, cooking, stamp collecting, craft, and other

entertainment activities

我兒啊!你要在基督耶穌的恩典剛強起來。你在許多見證人面前聽見我所教 隊訓 Motto

訓的、也要交託那忠心能教導別人的人。(提摩太後書 2:1-2)

So then, my child, be strong in the grace which is in Christ Jesus. And the things which I have said to you before a number of witnesses, given to those of the faith.

so that they may be teachers of others. (II Timothy 2:1~2)

集會時間 Assembly Time

集會地點 Venue

對象 Target

3:00pm-5:30pm (逢星期六Every Saturday) 佐敦會所/Jordan Centre

初級組 Junior-Boys: 8—12歳男童 / aged 8-12 中級組Middle- Boys: 11—18歲男童/ aged 11-18

收費 Fee \$30/每月 per month

面試日期 Interview Date

收表日期 Application Method 會所辦公時間內 Office hour 另行通知 Upon Notification 負責同工 Responsible Staff 伍子傑 NG Tsz-kit (Keith Sir)

備註 Notes 報名表格可於本會所索取 The application form is available at the counter.

九龍第1068旅小童軍 Kowloon Cub Scout Unit 1068

透過不同遊戲、運動、手工藝及烹飪等活動,以及定期外出活動,提升參加者的自理能力和社交技巧,培

Enhancing independent and social abilities of scouts through various activities such as games, sports, handcraft and cooking, as well as periodical outdoor activities.

內容 Content 手工藝、自我照顧訓練、潛能訓練、義工服務、旅行、露營、體能活動等。

各類活動如達考章水平,均獲頒發獎章以作獎勵及升級!

Handcrafting, independence training, potential training, voluntary service, travelling, camping, physical training, and other activities. Badge syllabus

is available.

集會時間 Assembly Time

集會地點 Venue 對象 Target 收費 Fee

收表日期 Application Method 會所辦公時間內 Office hour 面試日期 Interview Date

負責同工 Responsible Staff

備註 Notes

2:30pm-3:45pm (逢星期六Every Saturday)

佐敦會所/Jordan Centre

5-8歲兒童 /Children aged 5-8 \$40/每月 per month

另行通知 Upon Notification

李芊慧 LEE Chin-waii (芊芊姑娘); 賈雲龍 KA Wan-lung (龍Sir)

報名表格可於本會所索取;參加者如未滿6歳,須有最少1位6-24歳的家庭成

員為本會會友,請於報名時申報。

The application form is available at the counter; If the participant is under the age of 6 or over 24, he/she must be affiliated with a family member aged 6-24

holding valid YMCA's membership.